GEBRAUCHSANLEITUNG DEUTSCHE

Kabellose Bluetooth®-ohrhörer

EIGENSCHAFTEN
- Arbeitet mit allen Bluetooth®-Geräten
- Kabelloses Audio-Streaming per Bluetooth in hoher Qualität aus bis zu 10 m Entfernung
- Eingebauter Akku für Stunden an Spielzeit
- Ladekoffer bietet Aufladung für Ohrhörer

LIEFERUMFANG
- 2 Schnur Freie drahtlose Kopfhörer
- 1 Ladecase
- 1 USB Ladekabel
- 1 Gebrauchsanleitung

TECHNISCHE DATEN - Kopfhörer
- Akku: Lithium-Ion (wiederaufladbar)
- Drahtlostechnik: Bluetooth v5.0
- Reichweite bis zu 10 m
- Betriebstemperaturbereich: 0~45 ° C
- Frequenzbereich: 20Hz~20KHz
- Empfindlichkeit: 98±3dB
- Impedanz: 32 ohms

LADEN DER LADECASE
Der Ladekoffer wird zum Aufladen der Ohrhörer verwendet und muss vor dem ersten Gebrauch vollständig aufgeladen werden. Halten Sie es regelmäßig für maximale Leistung vollständig aufgeladen. Wenn es nicht in einer Weile benutzt wurde, empfiehlt es sich, den Akku vollständig aufzuladen. Aufladen:
1. Stecken Sie den Micro-USB-Anschluss des mitgelieferten USB-Kabels in den Micro-USB-Ladeeingangsanschluss des Ladekoffers.
2. Stecken Sie das größere USB-Ende des Kabels in den USB-Port eines Computers ODER in ein Kompatibles USB-DC-3V-Wandladegerät (nicht im Lieferumfang enthalten), um über eine Standard-Steckdose aufzuladen. Die Kontrollleuchte blinkt während des Ladevorgangs rot und wird beim Laden vollständig rot. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Stromquelle, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist.
HINWEIS: Wenn sich die Ohrhörer im Ladungsfall befinden, pausieren sie die Aufladung, während der Fall aufgeladen wird.

LADEN DER DRAHTLOSEN OHRHÖRER
Die interne Batterie muss vor dem ersten Gebrauch der drahtlosen Ohrhörer vollständig aufgeladen werden. Der Ladungsfall muss auch für die maximale Leistung vollständig aufgeladen werden. Aufladen:
1. Legen Sie jeden Ohrhörer in die Ladeschlitze ein und stellen Sie sicher, dass die Ladungskontakte auf der Unterseite der Ohrhörer aufsetzen und mit den Kontakten in den Ladeschlitzen verbinden. Drücken Sie den Netzschalter am Ladecase. Die Kontrollleuchte blinkt während des Ladevorgangs rot und wird bei voller Beendigung ein solides Blau. Die Lichtanzeige auf dem Ladekoffer wird ein solides Blau, wenn die Ohrhörer aufgeladen werden, und wird ausgeschaltet, wenn die Ohrhörer vollständig aufgeladen sind.
2. Entfernen Sie die Ohrhörer aus dem Ladekoffer, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist.
HINWEIS: Wenn sich die Ohrhörer im Ladungsfall befinden, pausieren sie die Aufladung, während der Fall aufgeladen wird.
HINWEIS: Wenn die Batteriespannung niedrig ist, kann die LED rot blinken und / oder es kann ein Alarmton geben, auch während die Musik abgespielt wird. Laden Sie den Akku vollständig auf, wie oben beschrieben, um den normalen Betrieb wieder aufzunehmen.

BETRIEB DER KABELLOSE OHRHÖRER
Kabellose Wiedergabe per Bluetooth:
1. Vergewissern Sie sich, dass beide Ohrhörer wie oben beschrieben aufgeladen sind.
2. Stellen Sie sicher, dass die Bluetooth-Funktion auf Ihrem mobilen Gerät deaktiviert ist.
3. Die Ohrhörer schalten sich automatisch ein, wenn sie aus dem Ladekoffer genommen werden. Bei Bedarf können sie manuell eingeschaltet werden. Halten Sie den Netzschalter an beiden Ohrhörern 4 Sekunden lang gedrückt. Nach 3 bis 5 Sekunden werden sie automatisch synchronisiert. An einem der Ohrhörer blinkt die Anzeigelampe rot und blau – die Anzeigelampe des anderen Ohrhörers blinkt langsam blau.
HINWEIS: Wenn die automatische Synchronisierung zwischen den Ohrhörern nicht erfolgreich ist, versuchen Sie die manuelle Synchronisierung: Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer ausgeschaltet sind (drücken und halten Sie die Netztasten an beiden Ohrhörern 4 Sekunden lang, bis die Anzeigeleuchten erlöschen). Halten Sie beide Netztasten erneut 4 Sekunden lang gedrückt, um sie einzuschalten, und doppelklicken Sie dann auf die Einschalttaste eines Ohrstopsels, um die Ohrhörer manuell zu synchronisieren – das ist der Ohrhörer des linken Kanals.
4. Um die synchronisierten Ohrhörer mit Ihrem Audiogerät zu koppeln, aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion – sie sollte die Ohrhörer automatisch erkennen und Sie mit dem Namen "PrimeAudio" auswählen können. Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, blinken beide Ohrhörer langsam blau. Sie sind nun bereit, Audio drahtlos in einem 33-Fuß-Bereich des Audiogeräts zu genießen.
HINWEIS: Wenn Sie die Ohrhörer nach 3 Minuten nicht mehr mit einem Bluetooth-Gerät verbinden, werden die Ohrhörer automatisch ausgeschaltet. Starten Sie von Schritt 2 neu, um zu versuchen, erneut zu verbinden.
HINWEIS: Nach dem Einschalten verbinden sich die drahtlosen Ohrhörer automatisch mit dem zuletzt erfolgreich gekoppelten Audiogerät.
5. Stellen Sie vor der Wiedergabe zuerst die Lautstärke Ihres Audiogerätes auf einen mittleren Pegel als sicheren Startpunkt ein.
Die Lautstärke wird ausschließlich von Ihrem Audiogerät gesteuert.
6. Um Audio abzuspielen, klicken Sie einmal auf den Ein- / Ausschalter an beiden Ohrhörern – klicken Sie erneut darauf, um die Wiedergabe anzuhalten.
7. Um einen eingehenden Anruf entgegenzunehmen, klicken Sie einmal auf die Ein / Aus-Taste eines der beiden Ohrhörer – klicken Sie erneut darauf, um den Anruf zu beenden.
8. Um einen eingehenden Anruf abzulehnen, halten Sie den Ein- / Ausschalter an einem der Ohrhörer für eine Sekunde gedrückt.
9. Um die Ohrhörer zu trennen und auszuschalten, halten Sie den Netzschalter an einem der Ohrhörer etwa vier Sekunden lang gedrückt. Sie können auch das Bluetooth auf Ihrem Gerät deaktivieren. Schalten Sie die Ohrhörer unbedingt aus, wenn Sie sie nicht verwenden.
HINWEIS: Wenn 3 Minuten lang kein Signal oder keine Audiowiedergabe erfolgt, werden die Ohrhörer automatisch ausgeschaltet.
HINWEIS: Niedrige Ohrhörer und / oder niedrige Audio-Geräte können zu schlechten Betrieb und / oder keine Bluetooth-Verbindung führen.

WARNUNG
- Dies ist kein Spielzeug Dieses Gerät ist außerhalb der Reichweite von Kleinkindern aufzubewahren.
- Dieses Gerät ist von Hitze und Feuchtigkeit fernzuhalten.
- Versuchen Sie nicht, den Akku zu überladen.

TECHNISCHE KUNDENBETREUUNG
Bitte das Gerät nicht selbst reparieren. Bei Betriebsstörungen geben Sie dieses Gerät bitte nicht an Ihren Händler zurück. Sie können unseren technischen Kundendienst kontaktieren, der Ihnen jederzeit zur Verfügung steht. Fragen über das Gerät können sich bei der Lektüre der Bedienungsanleitung oder nach Rücksprache mit der technischen Kundenbetreuung von iWorld

iWorld LLC
65 West 36th St., 11th Floor
New York, NY 10018, USA
www.iworldnyc.com
Courriel : support@iworldnyc.com/
Bewahren Sie die Anleitungen gut auf.

© 2020 I World Global Wholesale, LLC
Die Bluetooth®-Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc., und jede Verwendung dieser Marken durch iWorld unterliegt der Lizenz. Alle anderen Handelsmarken sind rechtlich ihren Besitzern zuzuordnen. Das tatsächliche Produkt kann geringfügig von dem gezeigten Bild abweichen. HERGESTELLT IN CHINA.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION: Any changes or modifications to this device not explicitly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment. This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

BATTERY SAFETY : This product is fitted with a Li-Polymer battery. Do not damage, open or dismantle the battery and do not use it in damp and/or corrosive conditions. Only use compatible chargers. Never dispose batteries in a fire and never expose them to high temperatures. Do not expose the product to temperatures exceeding 60°C (140°F).

BATTERY DISPOSAL : The crossed-out wheelie-bin symbol means that you may not dispose of this product together with general household waste; instead, take it to a recycling point for electrical and electronic equipment. For more information about local recycling points, contact your local authority, civic amenity site or the business where you purchased this product. The separate collection and recycling of used items of electrical and electronic equipment prevents any harmful substances they contain from harming human health and polluting the environment.

Please keep this information for later reference.

WARNING!
RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE.
DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.

ENCORE
TRUE WIRELESS EARBUDS

Bluetooth®

INSTRUCTION MANUAL
MANUEL D'INSTRUCTIONS
GEBRAUCHSANLEITUNG

PrimeAudio®

Product Diagram
Schéma de produit
Produkt Diagramm

INSTRUCTION MANUAL ENGLISH

Bluetooth® True Wireless Cord-Free Earbuds

FEATURES
- Works with all Bluetooth®-enabled devices
- Stream audio wirelessly via Bluetooth technology in high quality from up to 33 ft. away
- Integrated rechargeable battery provides hours of playing time wherever you go.
- Charging case provides charge to earbuds

CONTENTS
- 2 Cord-Free Wireless Earbuds
- 1 Charge Case
- 1 USB Charging Cable
- 1 User Manual

SPECIFICATIONS - Earbuds
- Internal Battery: Rechargeable Li-Ion
- Bluetooth Version: Bluetooth v5.0
- Wireless Capability: Up to 33 ft range
- Operating Temperature Range: 0~45°C
- Frequency Response: 20Hz~20KHz
- Sensitivity: 98±3dB
- Impedance: 32 ohms

CHARGING THE CHARGE CASE
The charge case is used to charge the earbuds and it must be fully charged before first use. Keep it fully charged regularly for maximum performance. If it has not been used in a while, it is recommended to fully charge the battery. To charge:
1. Insert the micro-USB connector of the included USB cable into the micro-USB charging input port on the charge case.
2. Insert the larger USB end of the cable into the USB port of a computer OR into a compatible USB DC 3V wall charger (not included) to charge through a standard wall outlet. The indicator lights will blink red while charging and will turn a solid red when charging is complete. Unplug from the power source when charging is complete.
NOTE: If earbuds are inside the charge case, they will pause charging while the case is being charged.

CHARGING THE EARBUDS
The earbuds must be fully charged before first use. The charge case must also be fully charged for maximum performance. To charge:
1. Insert each earbud into the charge slots, ensuring the charge contacts on the bottom of the earbuds line up and connect with the contacts within the charge slots. Press the power button on charge case to begin charging. The indicator light will flash red during charging and will turn a solid blue when charging is complete. The light indicator on the charge case will turn a solid blue when earbuds are charging and will turn off when earbuds are fully charged.
2. Remove earbuds from the charge case when charging is complete.
NOTE: If earbuds are inside the charge case, they will pause charging while the case is being charged.
NOTE: When battery power is low the LED may blink red and/or there may be an alerting sound, even while music is playing. Fully charge the battery as explained above to resume normal operation.

WIRELESS EARBUDS OPERATION
Wireless playback Via Bluetooth:
1. Make sure both earbuds are charged as explained above.
2. Ensure the Bluetooth function on your mobile device is deactivated.
3. The earbuds automatically turn on when removed from the charging case. If necessary, they can be turned on manually–press and hold the power button on both earbuds for 4 seconds. After 3 to 5 seconds a tone will signal and they will sync with each other automatically. On one of the earbuds, the indicator light will blink red and blue – the other earbud's indicator light will blink slowly in blue.
NOTE: If auto-sync between earbuds is not successful, try manual-sync: make sure the earbuds are off (press and hold the power buttons on both earbuds for 4 seconds until the indicator lights go out). Press and hold both power buttons for 4 seconds again to turn them on and then double-click the power button of one earbud to manually sync the earbuds–this will be the left channel earbud.
4. To pair the synched earbuds to your audio device, activate its Bluetooth function – it should automatically recognize the earbuds and allow you to select it using the name "PrimeAudio". When successfully connected, a tone will signal and both earbud indicator lights will blink slowly in blue. You are now set to enjoy audio wirelessly within a 33ft range of the audio device.
NOTE: If you do not connect the earbuds with a Bluetooth device after 3 minutes of being turned on, the earbuds will turn off automatically. Restart from step 2 to try to connect again.
NOTE: When powered on, the wireless earbuds will automatically connect with the last successfully paired audio device.
5. Before playback, first adjust the volume of your audio device to medium level as a safe starting point. The volume will be controlled solely from your audio device.
6. To play audio, click the power button on either earbud once – click it once again to pause.
7. To answer an incoming call, click the power button on either earbud once – click it once again to end the call.
8. To reject an incoming call, press and hold the power button on either earbud for one second.
9. To disconnect and shut off the earbuds, press and hold the power button on either earbud for around four seconds. You can also deactivate the Bluetooth on your device – be sure to power off the earbuds when not in use.
NOTE: If there is no signal or audio playback for 3 minutes, the earbuds will automatically shut off.
NOTE: Low earbuds power and/or low audio device power may cause poor operation and/or no Bluetooth connection.

CAUTION
- This is not a toy. Please keep away from small children.
- Please keep the unit away from water and heat.
- Do not overcharge the battery.
- Do not operate charge case with a damaged cable.

TECHNICAL SUPPORT
Please do not attempt to fix the product yourself. If you are experiencing any problems with the product please do not return it to the store you bought it from. You can contact our technical support representatives and they will assist you with any questions you may have. For assistance operating your product, please consult the User's Manual or feel free to contact iWorld technical support:

iWorld LLC
65 West 36th St., 11th Floor
New York, NY 10018, USA
www.iworldnyc.com
email support@iworldnyc.com
Please keep instructions for further reference.

© 2020 I World Global Wholesale, LLC
The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc., and any use of such marks by iWorld is under license. All other trademarks and trade names are those of their respective owners. Actual product may differ slightly from image shown. MADE IN CHINA

MANUEL D'INSTRUCTIONS FRANÇAIS

Écouteurs boutons sans fil

CARACTÉRISTIQUES
- Fonctionnent avec tous les appareils compatibles avec le technologie Bluetooth®
- Diffusez sans fil du son stéréo de une qualité exceptionnelle via la technologie Bluetooth
- Écoutez de la musique partout dans la liberté d'une portée d'environ 10 m, sans cordons
- Le cas de recharge fournit l'alimentation des écouteurs

CONTENU
- vrais écouteurs sans fil (2)
- un boîtier de charge
- un câble de chargement USB
- un manuel d'instructions

SPECIFICATIONS - écouteurs
- Interne batterie : Li-Ion rechargeable
- Version de Bluetooth : Bluetooth v5.0
- Capacité sans fil: Portée de jusqu'à 10 m
- Plage de température de fonctionnement: 0~45 °C
- Réponse aux fréquences : 20Hz à 20KHz
- Sensibilité : 98±3dB
- Impédance : 32 ohms

À CHARGER LA BATTERIE
Le boîtier de charge est utilisé pour charger les écouteurs et il doit être complètement chargé avant la première utilisation. Gardez-le complètement chargé régulièrement pour des performances maximales. Si elle n'a pas été utilisée dans un certain temps, il est recommandé de charger complètement la batterie. Pour charger:
1. Insérez la prise USB micro du câble USB fourni dans le entrée USB micro dans l'unité des cas de recharge.
2. Branchez le connecteur USB dans un port USB sur un ordinateur ou dans un USB DC chargeur (non inclus) pour charge à travers une prise murale standard. Les voyant DEL s'allume pendant la charge et se met automatiquement hors tension lorsque la charge est terminée. Débranchez l'appareil de la source d'alimentation lorsque la charge est terminée.
REMARQUE: si les écouteurs sont à l'intérieur du boîtier de charge, ils mettent en pause la charge lorsque le boîtier est en cours de chargement.

CHARGER LES ÉCOUTEURS
La batterie interne doit être complètement chargée avant la première utilisation des écouteurs sans fil. Le cas de charge doit également être entièrement chargé pour des performances maximales. Charger :
1. Insérez chaque écouteur dans les fentes de charge, en s'assurant que les contacts de charge au bas des écouteurs s'alignent et se connectent aux contacts dans les fentes de charge. Appuyez sur le bouton d'alimentation sur le boîtier de charge. Le témoin lumineux clignote en rouge pendant le chargement et devient bleu quand le chargement est terminé. L'indicateur de lumière sur le boîtier de charge devient bleu quand les écouteurs se chargent et s'éteignent lorsque les écouteurs sont complètement chargés.
2. Retirez les écouteurs du boîtier de charge lorsque la charge est terminée.
REMARQUE: si les écouteurs sont à l'intérieur du boîtier de charge, ils mettent en pause la charge lorsque le boîtier est en cours de chargement.
REMARQUE: lorsque la batterie est faible, la LED peut clignoter en rouge et / ou il peut y avoir un son d'alerte, même si la musique est en cours de lecture. Chargez complètement la batterie comme expliqué ci-dessus pour reprendre le fonctionnement normal.

FAIRE FONCTIONNER LES ÉCOUTEURS BOUTONS SANS FIL
Écouter de la musique sans fil via la technologie Bluetooth:
1. Assurez-vous que les deux oreillettes sont chargées comme expliqué ci-dessus.
2. Assurez-vous que la fonction Bluetooth sur votre appareil mobile est désactivée.
3. Les écouteurs s'allument automatiquement lorsqu'ils sont retirés de l'étui de chargement. Si nécessaire, ils peuvent être allumés manuellement–appuyez et maintenez le bouton d'alimentation sur les deux écouteurs pendant 4 secondes. Ensuite, après 3 à 5 secondes, une invite vocale signale et ils se synchronisent automatiquement. Sur l'un des écouteurs, le voyant lumineux clignote en rouge et bleu – l'autre voyant lumineux de l'écouteur clignote lentement en bleu.
REMARQUE: Si la synchronisation automatique entre oreillettes n'aboutit pas, essayez la synchronisation manuelle: assurez-vous que les oreillettes sont éteintes (maintenez les boutons d'alimentation enfoncés pendant 4 secondes jusqu'à ce que les voyants s'éteignent). Maintenez les deux boutons d'alimentation enfoncés pendant 4 secondes pour les allumer, puis double-cliquez sur le bouton d'alimentation d'un écouteur pour synchroniser manuellement les oreillettes. Il s'agira de l'écouteur du canal gauche.
4. Pour coupler les oreillettes synchronisées à votre périphérique audio, activez sa fonction Bluetooth. Il doit automatiquement reconnaître les oreillettes et vous permettre de les sélectionner en utilisant le nom «PrimeAudio». Une fois la connexion établie, les deux voyants d'écouteurs clignotent lentement en bleu. Vous êtes maintenant prêt à profiter de l'audio sans fil dans une portée de 30 mètres du périphérique audio.
REMARQUE: Si vous ne connectez pas les oreillettes à un périphérique Bluetooth après 3 minutes d'activation, elles s'éteindront automatiquement. Redémarrez à partir de l'étape 2 pour essayer de vous reconnecter.
REMARQUE: Une fois sous tension, les oreillettes sans fil se connecteront automatiquement au dernier périphérique audio couplé avec succès.
5. Avant la lecture, réglez d'abord le volume de votre périphérique audio sur un niveau moyen, en tant que point de départ sécurisé.
Le volume sera contrôlé uniquement à partir de votre périphérique audio.
6. Pour lire de l'audio, cliquez une fois sur le bouton d'alimentation de l'un des écouteurs, puis cliquez à nouveau dessus pour faire une pause.
7. Pour répondre à un appel entrant, cliquez une fois sur le bouton d'alimentation de l'un des oreillettes, puis cliquez à nouveau dessus pour mettre fin à l'appel.
8. Pour rejeter un appel entrant, maintenez enfoncé le bouton d'alimentation de l'un des oreillettes pendant une seconde.
9. Pour déconnecter et éteindre les écouteurs, appuyez sur le bouton d'alimentation de l'un des écouteurs et maintenez-le enfoncé pendant environ quatre secondes. Vous pouvez également désactiver le Bluetooth sur votre appareil . Assurez-vous d'éteindre les écouteurs lorsqu'ils ne sont pas utilisés.
REMARQUE : En l'absence de signal ou de lecture audio pendant 3 minutes, les écouteurs s'éteignent automatiquement.
REMARQUE : Un faible niveau de puissance de la batterie et / ou un faible niveau de puissance de l'appareil audio peut entraîner un mauvais fonctionnement et / ou aucune connexion Bluetooth.

ATTENTION
- Ceci n'est pas un jouet. Tenir hors de la portée des enfants.
- Conserver cet appareil au sec et à distance d'une source de chaleur.
- Ne surcharge pas la batterie.
- Ne faites pas fonctionner le chargeur avec un câble endommagé.

ASSISTANCE TECHNIQUE
Si vous avez des problèmes avec l'article, veuillez ne pas tenter de le réparer vous-même. Veuillez ne pas renvoyer au magasin. Vous pouvez communiquer avec nos représentants qui vous offriront du soutien technique et qui répondront à vos questions :

iWorld LLC
65 West 36th St., 11th Floor
New York, NY 10018, USA
www.iworldnyc.com
Courriel : support@iworldnyc.com/
Veuillez garder ces directives à des fins de référence ultérieure.

© 2020 I World Global Wholesale, LLC
La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par iWorld est sous licence. Toutes les autres marques de commerce et noms de marque appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Le produit peut varier légèrement de l'image. FABRIQUÉ EN CHINE